

MEGÁLLAPODÁS

Amely létrejött EGYRÉSZRŐL:

Szervezet	European Registry for Internet Domains vzw
Cím	Park Station Woluwelaan 150 B-1831 Diegem Belgium
Adószám	BE 0864 240 405
Képviselő	<u>Marc Van Wesemael</u>

A továbbiakban „EURid”;

MÁSRÉSZRŐL:

ELŐZMÉNYEK:

- Az EURid megbízást kapott az „.eu” felső szintű domain és ennek más ábécékben lehetséges változatai szervezésére, adminisztrációjára és irányítására, amint az a .eu felső szintű domain bevezetéséről szóló 2002. április 22-i 733/2002/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletben, valamint a .eu felső szintű domain bevezetésére és funkcióira vonatkozó általános szabályok, valamint a bejegyzésre irányadó elvek megállapításáról szóló 874/2004/EK rendeletben és ezen rendeletek lehetséges módosításaiban megállapításra került;
- A Regisztrátor akkreditált Regisztrátor kíván lenni, és szeretne részt venni a domain nevek Bejegyzésében, azáltal, hogy az EURid partnereként részt vesz a domain nevek bejegyzésében, megújításában, átruházásában és irányításában ügyfelei javára, de saját maga nevében eljárva;
- Az EURid együtt kíván működni a Regisztrátorral a domain nevek regisztrációja, megújítása és irányítása során, a jelen Megállapodásban foglalt feltételek szerint;

A FELEK A KÖVETKEZŐKBEN ÁLLAPODNAK MEG:**1. szakasz: DEFINÍCIÓK**

Kivéve, ha a Megállapodás másképp rendelkezik:

„Akkreditáció”: annak a jognak a megadása a Regisztrátor számára, hogy a jelen Megállapodásban meghatározott regisztrációs szolgáltatásokat nyújthatja, a jelen Megállapodás aláírását, valamint a 6.1 szakaszban meghatározott díj megfizetését követően.

„Adatellenőr”: az a természetes vagy jogi személy, közigazgatási szerv, ügynökség vagy egyéb szerv, amely önállóan, vagy másokkal együttesen állapítja meg a Személyes adatok feldolgozásának céljait és eszközeit.

„Adatfeldolgozó”: az a természetes vagy jogi személy, közigazgatási szerv, ügynökség vagy egyéb szerv, amely az Adatellenőr nevében Személyes adatokat dolgoz fel.

„Domain név”: a „.eu” felső szintű domain keretében kiadott domain név a kérvényezett ábécé szerint.

„Személyes adat”: bármilyen információ, amely egy azonosított vagy azonosítható természetes személlyel kapcsolatos. Azonosítható személy az, aki közvetlenül vagy közvetve különösen azonosítási szám, illetve egy vagy több fizikai, pszichológiai, mentális, anyagi, kulturális vagy társadalmi tényező alapján azonosítható.

„Bejegyzést kérő személy”: a Domain név birtokosa, vagy kérelmezője, akinek Személyes adatai a WHOIS adatbázisba kerülnek felvételre, amennyiben a Domain nevet megadják.

„Bejegyzés”: a Bejegyzést kérő személy joga arra, hogy a Domain nevet egy meghatározott, meghosszabbítható időtartam alatt használja, a jog átruházása nélkül, 1) az EURid általános szerződési feltételeivel, valamint 2) az Európai Unió bármely szerve által, akár jogszabályi akár egyéb formában, kiadott rendelkezésének előírásaival összhangban;

„Bejegyzésre irányuló szolgáltatás”: a Domain nevek bejegyzésével, megújításával, átruházásával és irányításával kapcsolatos, a Bejegyzést kérő személyek részére nyújtandó szolgáltatás;

„Nyilvántartói domain zár” egy olyan szolgáltatás melyet az EURid a Megállapodás 8.2 szakasza és a Szerződési feltételek 8.6 szakasza értelmében kínál. A nyilvántartói domain zár védelmet nyújt a domain nevek nem kívánt átruházása vagy törlése és az adatok frissítése ellen;

„Szabályok”: a „.eu” felső szintű és másodlagos domainre, a támogatott nyelvekben, vonatkozó valamennyi szabály és rendelkezés, ideértve korlátozás nélkül a 733/2002 rendeletet, a 874/2004 rendeletet, az 1654/2005 rendeletet, és azok módosításait a Regisztrációs irányelveket, a Használati feltételeket, a WHOIS szabályokat, a Sunrise szabályokat, az ADR szabályokat és a kiegészítő ADR szabályokat, melyek többek között az EURid (www.eurid.eu) és a Cseh Választottbíróóság (www.adr.eu) weboldalán kerültek közzétételre.

2. szakasz: A REGISZTRÁTOR AKKREDITÁCIÓJA

2.1 A Megállapodás tárgya

A jelen Megállapodással az EURid akkreditálja a Regisztrátort és ezáltal feljogosítja arra, hogy a Bejegyzést kérő személy részére Bejegyzésre irányuló szolgáltatásokat nyújtson az alábbi feltételek szerint. A jelen Megállapodás nem jogosítja, és nem hatalmazza fel a Regisztrátort arra, hogy a Nyilvántartót működtesse vagy irányítsa.

2.2. A kizárólagosság hiánya

A Regisztrátornak a jelen Megállapodás alapján nyújtott jogok nem kizárólagosak, és az EURid továbbra is jogosult más Regisztrátorokat kijelölni szabad belátása szerint.

2.3 A Szabályok betartása

A Regisztrátor kijelenti, hogy a Szabályoknak megfelel, és sem közvetlenül, sem közvetve nem működik együtt olyan Bejegyzést kérő személlyel, aki a Szabályokat megsérti, vagy megsértésükre ösztönöz. Szabálysértő magatartásról a Regisztrátor haladéktalanul értesíti az EURid-et.

2.4 Nyelvek megjelölése

Az Akkreditációra való jelentkezés során valamennyi leendő Regisztrátor köteles megjelölni azokat a nyelveket, amelyeket a Bejegyzésre irányuló szolgáltatás nyújtása során támogat. Valamennyi akkreditált Regisztrátor felkerül az akkreditált Regisztrátorok listájára az EURid honlapján, az általuk támogatott nyelvek feltüntetésével együtt.

A Regisztrátor szavatolja, hogy a szolgáltatás nyújtásának szerződéses feltételeit és árait a támogatott nyelveken elérhetővé teszi, valamint ügyfélszolgálatot is biztosít a támogatott nyelv(ek)en, ahol a rendelkezésre álló „ügyfélszolgálat” bármely nyelv esetében telefonos és elektronikus támogatást jelent.

A Regisztrátoroknak az összes Bejegyzésre irányuló szolgáltatást is biztosítaniuk kell a megjelölt nyelveken. Azon Regisztrátorok, akik nem rendelkeznek olyan működő weboldallal, amelyen ajánlataikat és elérhetőségi adataikat közzétehetik, nem tekintendők ügyfélszolgálatot nyújtóknak.

A Regisztrátoroknak az ügyfélszolgálatot az Európai Unió legalább egy hivatalos nyelvén kell nyújtaniuk.

Mindegyik Regisztrátornak rendelkeznie kell saját, egyéni, működő e-mail címevel.

Amennyiben a Regisztrátor nem képes a nevezett szolgáltatásokat a megjelölt nyelvek közül egy, vagy több nyelven nyújtani, az EURid jogosult az adott nyelvre vonatkozó utalást törölni az

Regisztrátor vonatkozásában. Ez a mulasztás továbbá a jelen Megállapodás lényeges megszegését is eredményezi.

2.5 Műszaki alkalmasság

A Regisztrátor szavatolja, hogy rendelkezik az EURid automatikus rendszerén belül történő különböző műveleteknek (új bejegyzés, domain frissítés, domain átruházás, stb.) sikeres végrehajtásához szükséges műszaki háttérrel.

A Regisztrátornak az EURid által nyújtott összes, Bejegyzésre irányuló szolgáltatást biztosítania kell a Bejegyzést kérő személy számára. Például (de nem kizárólag):

- DNS-szerverek változtatása
- elérhetőségi információ frissítése
- Domain név megújítása
- Domain név átruházása

A műszaki korlátozásról tett hamis nyilatkozat a Megállapodás megszegésnek tekintendő.

2.6 Az „Akkreditált Regisztrátor” megjelölés használata

Az Akkreditációs eljárás sikeres befejezését követően a Regisztrátor jogosult lesz az „Akkreditált Regisztrátor” megjelölés használatára. A Regisztrátor azonban nem állíthatja, vagy nem adhat okot annak feltételezésére, hogy az „Akkreditált Regisztrátor” státuszt az általa nyújtott szolgáltatások minősége alapján nyerte el.

3. szakasz: A DOMAIN NÉV BEJEGYZÉSE

A jelen Megállapodás szerint, az EURid bejegyzi a Domain nevet, és annak használatára jogot ad, ha a Domain név Bejegyzését vagy megújítását a Bejegyzést kérő személy nevében a Regisztrátor kéri. A Domain név használatára való jog csak akkor kerül megadásra, ha a kérelem a Szabályoknak megfelel.

4. szakasz: A REGISZRÁTOR KÖTELEZETTSÉGEI

A Regisztrátor köteles:

- Biztosítani és dokumentálni, hogy minden olyan Bejegyzést kérő személy, aki számára domain név lett bejegyezve, elfogadta a kérelem idején hatályos Szabályokat. A Regisztrátor az első felszólításra, mindennemű indokolatlan késedelem nélkül benyújtja az EURid-nek azon dokumentumokat, amelyek tanúsítják a Szabályok elfogadását a Bejegyzést kérő személy által.
- Biztosítani és dokumentálni, hogy mindegyik Bejegyzést kérő személy, aki számára a Regisztrátor bejegyez egy Domain nevet, eleget tesz a 874/2004 rendelet 3. cikke követelményeinek, ideértve korlátozás nélkül a Bejegyzést kérő személy által adott igazolást, miszerint ismeretei szerint a Domain név bejegyzésére irányuló kérelem jóhiszeműen történt, és harmadik személy semmilyen jogát nem sérti a 784/2004 rendelet 3. cikkében megállapítottak szerint. A Regisztrátor az első felszólításra, mindennemű indokolatlan késedelem nélkül

benyújtja az EURid-nek azon dokumentumokat, amelyek tanúsítják, hogy a Bejegyzést kérő személy eleget tett a 874/2004 rendelet 3. cikkének.

- Biztosítani és dokumentálni, hogy mindegyik Bejegyzést kérő személy, aki számára a Regisztrátor bejegyez egy Domain nevet, eleget tesz a Szabályokban megállapított összes olyan követelménynek, amely a Domain név Bejegyzésének megszerzésére vagy megújítására vonatkozik, különösen, de korlátozás nélkül, a 733/2002/EK rendelet és a 874/2004/EK és ezen rendeletek lehetséges módosításai követelményeinek, melyek magukba foglalják a névre vonatkozó általános jogosultsági kritériumokat. A jelen követelmények nem teljesítése a Domain név Bejegyzés azonnali megszűnését vonhatja maga után.
- A Bejegyzést kérő személyt értesíteni mindazon információról, amely az EURid-től a Regisztrátorhoz érkezik, különösen abban az esetben, ha az EURid által küldött információ a Bejegyzést kérő személy és az EURid közötti megállapodás viszonyát érintheti, vagy a Domain név Bejegyzés esetleges megszűnésére vonatkozik.
- Biztosítani kell, hogy a Domain név Bejegyzési időszak, a Bejegyzést kérő személlyel egyeztetettek szerint mindenkor megfelel a WHOIS adatbázisban feltüntetett aktuális bejegyzési időszaknak.
- A Bejegyzési eljárás során a Regisztrátor mindig a Domain név/-nevek bejegyzésére irányuló eredeti kérelmet benyújtó Bejegyzést kérő személy adatait fogja rendelkezésre bocsátani (ideértve többek között a WHOIS adatbázisba történő felvételt), nem pedig a saját adatait. Az elérhetőségi adatoknál feltüntetett e-mail cím kizárólag a Bejegyzést kérő személyé, és nem a Regisztrátoré, kivéve, ha a Bejegyzést kérő személy kifejezett kérése, hogy a Regisztrátor e-mail címét adják meg. A Bejegyzési eljárást követően a Regisztrátor folyamatosan köteles biztosítani, hogy a WHOIS adatbázisba felvett adatok a Bejegyzést kérő személyhez tartozzanak, és ne a saját adatai legyenek.
- Nem jegyezhet be Domain neveket anélkül, hogy erre a Bejegyzést kérő személytől külön utasítást kapott volna. Az előbbieket ellenére a Regisztrátor jogosult korlátozott számú Domain név bejegyzésére kizárólagosan saját használatára, anélkül, hogy erre a Bejegyzést kérő személytől külön utasítást kapott volna, és ilyen esetben a Regisztrátornak az első felszólításra és indokolatlan késedelem nélkül bizonyítania kell, hogy e Domain nevek kizárólag a Regisztrátor saját használatára kerültek bejegyzésre. A jelen bekezdés alkalmazásában azon Bejegyzést kérő személyek utasításai, amelyek jelentős hasonlóságokat mutatnak vagy kapcsolatosak a Regisztrátorral (ideértve, többek között a következőket: megegyezik a telefonszámuk vagy az e-mail címük, a listában szereplő szervezet kapcsolattartójának személye megegyezik a Regisztrátor műszaki vagy számlázási célra alkalmazott kapcsolattartójának személyével) nem tekintendők külön utasításnak a jelen bekezdés értelmében.

5. szakasz: ÁTMENETI IDŐSZAK (SUNRISE IDŐSZAK)

Szándékosan üres.

6. szakasz: DÍJAK

6.1 Díjak

1. A Regisztrátor köteles az EURid részére 2 500 EUR (kétezeröttszáz euró) összegű előleget átutalni, a banki vagy átutalási költségeket ide nem értve, mielőtt Akkreditált Regisztrátor lehet.

Ez az összeg előlegnek minősül, amiből az EURid levonja a Regisztrátor jelen szakaszban meghatározott bejegyzési, megújítási, időszak-meghosszabbítási, reaktivációs és átruházási díjait valamint az 5. szakaszban meghatározott, az átmeneti időszakra vonatkozó eljárás díjakat.

Az EURid havi számlákat állít ki az összes esedékes bejegyzési, megújítási, időszak-meghosszabbítási, újraaktiválási és átruházási díjról a 6.1 szakasz szerint. E számlák kifizetését az átalánydíj egyenlegének feltöltésére alkalmazzák majd.

Amennyiben az előlegkeret a havi számla kiállítása vagy kiegyenlítése előtt lenullázódik, az EURid a Regisztrátor által benyújtott kérelmek alapján nem ad ki, illetve nem újít meg engedélyeket, egészen addig, amíg az EURid legalább a 6.1-es pontban meghatározott összegű díjat nem kapja meg.

A befizetett előleg után a Regisztrátor javára nem történik kamatfizetés (figyelemmel a 6.2 pontban írtakra). A jelen Megállapodás 12. szakaszában foglalt kivételeket figyelembe véve az előlegből megmaradt összeget a Megállapodás lejártakor, vagy, a Regisztrátor általi szerződészegés esetén a 10. szakaszban írtak szerinti felmondáskor vissza kell fizetni a Regisztrátornak.

2. A Regisztrátor köteles a bejegyzési, megújítási, újraaktiválási és időszak-meghosszabbítási díjakat megfizetni a Bejegyzést kérő személyek nevében bejegyzett, megújított, újraaktivált vagy meghosszabbított Domain nevekért. A jelen Megállapodás aláírásának időpontjában irányadó bejegyzési, megújítás és meghosszabbítási díjakat az 1. melléklet tartalmazza. A Domain név bejegyzési, megújítási és meghosszabbítási díja a 6.1 pontban meghatározott átalánydíjból kerül azonnal levonásra.

A Regisztrátor köteles minden szükséges lépést megtenni annak érdekében, hogy a Domain név a lejárat napja előtt törlésre kerüljön. Azok a Domain nevek, amelyeket nem törölnék a lejáratuk napja előtt, automatikusan megújításra kerülnek, és a megfelelő díj levonásra kerül a 6.1 pontban meghatározott átalánydíjból.

3. A Regisztrátor jogosult kérni az EURid-től, hogy néhány vagy az összes Domain nevét egy másik Akkreditált Regisztrátorra ruházza át. Ezen átruházások tekintetében az EURid speciális átruházási díjat számít fel. A jelen Megállapodás aláírásának időpontjában irányadó átruházási díjakat az 1. melléklet tartalmazza. Az átruházási díj a 6.1 pontban meghatározott összegből az átruházás teljesítésének időpontjában kerül levonásra.

4. Egy Domain név átruházás esetében a Szerződési feltételek 7. szakasza, valamint a Regisztrációs irányelv 10. szakasza értelmében az átruházás díját az EURid automatikusan felszámolja az átruházást kezdeményező Regisztrátornak azonnal az átruházás végrehajtása után. Az EURid nem fizeti vissza az előző Regisztrátor által kifizetett díjakat sem részben, sem teljesen.

5. Annak érdekében, hogy a Bejegyzést kérő személy védelmet élvezzen a Domain név nem-szándékolt törlése ellen, a törlés után egy bizonyos ideig a Domain név karanténba kerül függetlenül attól, hogy a törlést a Bejegyzést kérő személy kérte-e, vagy az a megújítás elmaradása miatt következett be. A karantén időszak alatt a Bejegyzést kérő személy kérheti a Domain név újraaktiválását. Az újraaktiválásért az EURid Domain nevenként speciális díjat számít fel, amely a 6.1 pontban meghatározott összegből kerül levonásra. Az újraaktiválásra nyitva álló időtartamot, valamint a jelen Megállapodás aláírásának időpontjában irányadó újraaktiválási díjakat az 1. melléklet tartalmazza.

6. A Nyilvántartói domain zár használatának díját a Megállapodás 8.2 szakasza, valamint a Szerződési feltételek 8.6 szakasza értelmében az 1. melléklet tartalmazza.

7. Az EURid bármikor jogosult a 6.1 bekezdésben meghatározott díjakat módosítani, és köteles erről a Regisztrátort legalább 30 nappal az új díjak hatályba lépése előtt értesíteni. Az EURid köteles az erről

szóló információt a Regisztrátor által az Akkreditációs eljárás során megjelölt e-mail címre elküldeni, és a honlapján közzétenni.

6.2 Fizetési feltételek

1. Az EURid által küldött havi számlákat a Regisztrátornak a számlán feltüntetett fizetési mód szerint kell teljesítenie.

A bejegyzési és megújítási díjak a Domain név bejegyzésekor, illetve megújításakor azonnal esedékesek, függetlenül attól, hogy a Bejegyzést kérő személy a díjakat megfizette-e a Regisztrátornak.

2. A számlákat a kiállításuktól számított 30 napon belül kell kiegyenlíteni. Késedelmi kamatértékesítés nélkül érvényes és a következők szerint számítandó:

- az esedékes összeg 10%-a (minimum 250 euró), és
- havi 1%-os kamat minden egyes megkezdett hónap után.

A fentiek a jelen Megállapodásban meghatározott egyéb jogorvoslatokat nem érintik.

7. szakasz: MŰSZAKI RENDELKEZÉSEK

7.1 A Bejegyzési eljárás

A Bejegyzési eljárás teljesen automatizált és a Regisztrátor köteles követni az EURid által a Domain nevek bejegyzésére, megújítására illetve kezelésére bevezetett eljárásokat, ideértve az átmeneti időszakokkal és a Bejegyzést kérő személyekkel összefüggő információk frissítésével kapcsolatos eljárásokat is. Ezen eljárások áttekintése az EURid honlapján közzétételre került.

Az EURid jogosult a Bejegyzési eljárást módosítani, amelyről a Regisztrátor legalább 30 nappal a módosítások hatályba lépése előtt köteles tájékoztatni e-mailen keresztül, továbbá köteles az új eljárást az EURid honlapján is közzétenni. Ezzel egyidejűleg az EURid köteles a Regisztrátor számára valamennyi, a módosított eljárás végrehajtásához szükséges műszaki információt megadni.

7.2 Műszaki hiányosság

A Regisztrátor nem terhelheti túl az EURid hálózatát, illetve nem akadályozhatja az EURid-et szolgáltatásai nyújtásában (például DoS (denial of service attacks)által).

A Regisztrátor köteles tartózkodni minden olyan magatartástól, amely az Internet működésének stabilitását veszélyeztetheti. Amennyiben a Regisztrátor megszegi ezen kötelezettségeit, az EURid jogosult a jelen Megállapodást azonnali hatállyal felfüggeszteni 14 nappal előzetes figyelmesztetés nélkül. Az EURid jogosult a jelen Megállapodást felmondani, ha a 14 nap elteltével a Regisztrátor általi kötelezettségszegés továbbra is fennáll.

7.3. Hozzáférés az EURid szoftverhez

A Regisztrátor köteles az EURid szoftverkomponenseihez való hozzáférést jóhiszeműen és funkcionális és technikai értelemben egyaránt azon használati utasítások szerint használni, melyek az EURid weboldalain kerültek közzétételre vagy egyéb módon állnak rendelkezésre, mint például nyomtatva, CD/DVD-n stb. ideértve a vonatkozó newsflash-eket és/vagy hírleveleket.

Abban az esetben, ha a Regisztrátor működési hibát állapít meg, kötelessége, hogy ezt az EURid-del bizalmasan közölje, bármilyen olyan ezt alátámasztó anyaggal együtt, ami segítséget nyújthat az EURid számára abban, hogy az állítólagos működési hibát diagnosztizálja, és ezt követően megszüntesse/kijavítsa.

A Regisztrátor semmi esetben sem hozhatja az általa megállapított tényeket nyilvánosságra, sem sajtó, sem hírcsoport, blog vagy bármely egyéb módon, mielőtt a bejelentett ügy megállapítását és kijavítását illetően hivatalos közleményt kapott volna az EURid részéről legalább 30 munkanapnyi indokolt késedelemmel, amely az eredeti értesítés napján kezdődik.

Ha ezen időszakot követően a Regisztrátor bármikor nyilvánosságra hozza az általa megállapított tényeket, kötelessége az EURid teljes nyilatkozatát is mellékelni.

8. szakasz: DOMAIN NÉV ÁTRUHÁZÁSA ÉS A NYILVÁNTARTÓI DOMAIN ZÁR

8.1. Domain név Átruházása

A Regisztrátor elismeri, hogy a Bejegyzést kérő személynek joga van Domain nevét átruháznia egy új Bejegyzést kérő személyre, vagy egy más Akkreditált Regisztrátorra. Ezen átruházások a Regisztrációs irányelv 10. szakasza, valamint a Szerződési feltételek 7. szakasza értelmében kell, hogy történjenek. A Regisztrátor elfogadja a megadott feltételek melletti átruházások érvényességét. Az adott folyamatokat elfogadva a Regisztrátor elismeri és szavatolja az adott Domain név átruházási kérelmének érvényességét. A Regisztrátor köteles együttműködni a (jelenlegi/jövendő) Bejegyzést kérő személlyel, az új Regisztrátorral, valamint az EURiddel az átruházási folyamat bármelyik szakaszában.

8.2 A Nyilvántartói domain zár

A Szerződési feltételek 8.6 szakasza értelmében és a Regisztratori felületen (<https://secure.registry.eu>) megadott utasítások szerint az Akkreditált Regisztrátor bármikor jelentkezhetsz a Nyilvántartói domain zár szolgáltatásnak használatára.

9. szakasz: ADATVÉDELEM

A Regisztrátor köteles világos adatvédelmi szabályzattal rendelkezni, amely minden vonatkozó nemzeti, közösségi és nemzetközi adatvédelmi szabályozásnak megfelel, és erről köteles a Bejegyzést kérő személyeket tájékoztatni.

A Regisztrátor köteles tartózkodni attól, hogy a meglévő vagy potenciális Bejegyzést kérő személyeket nem kívánt e-mailek (spamek) küldésével igyekezzen rávenni szolgáltatásai igénybevételére. Azonban a meglévő Bejegyzést kérő személyek figyelmének felhívása a Domain nevük megújítására, illetve azok értesítése a Regisztrátor által nyújtott szolgáltatásokról nem minősül nem kívánt e-mailnek.

A Regisztrátor a Bejegyzést kérő személyek személyes adatait harmadik személyek részére nem adja ki, kivéve, ha erre egy illetékes hatóság kötelezi, vagy ha az adatok az EURid WHOIS adatbázisának feltöltéséhez szükségesek.

A Regisztrátor ezennel az Adatfeldolgozó szerepét is betölti a Domain név Bejegyzését vagy megújítását kérelmező személyek Személyes adatainak az EURid részére történő összegyűjtése és továbbítása során, ahol az EURid Adatellenőrként fog eljárni.

Ennek érdekében a Regisztrátor

- a) ha az Európai Gazdasági Térségben jegyezték be, akkor annak a tagállamnak az adatvédelmi szabályainak köteles megfelelni, ahol a Regisztrátort bejegyezték, és köteles az EURid-et kártalanítani, illetve harmadik személyekkel szemben minden olyan hátrányos következmény alól mentesíteni, amely az adott adatvédelmi jogszabályoknak a jelen Megállapodás teljesítésével kapcsolatos megsértéséből ered.
- b) ha az Európai Gazdasági Térségen kívüli olyan országban jegyezték be, amely az Európai Bizottságnak a 95/46/EK rendelet 25. cikkének 6. bekezdése szerinti nemzetközi kötelezettségvállalásai következtében, vagy a nemzeti jogszabályoknak megfelelő szintű védelmet biztosít, akkor annak az államnak az adatvédelmi szabályainak kell megfelelnie, ahol a Regisztrátort bejegyezték, és a Regisztrátor köteles az EURid-et kártalanítani, illetve harmadik személyekkel szemben minden olyan hátrányos következmény alól mentesíteni, amely az adott adatvédelmi jogszabályoknak a jelen Megállapodás teljesítésével kapcsolatos megsértéséből ered.
- c) ha olyan országban jegyezték be, amely sem az (a) sem a (b) pont feltételeinek nem felel meg, akkor a Regisztrátor köteles az Európai Bizottság által 2001. december 27-én kiadott, 2002/16/EK döntésében foglalt általános Szerződési feltételeknek megfelelni. A Regisztrátor köteles továbbá az EURid-et kártalanítani, illetve harmadik személyekkel szemben minden olyan hátrányos következmény alól mentesíteni, amely az ezen adatvédelmi feltételeknek a jelen Megállapodás teljesítésével kapcsolatos megsértéséből ered.
- d) ha az Egyesült Államokban jegyezték be, akkor a Regisztrátor köteles:
 - az Egyesült Államok Kereskedelmi Minisztériuma által kiadott „Safe Harbor Privacy Principles” rendelkezéseit betartani, és azokról az EURid-et megfelelően tájékoztatni, valamint az EURid-et kártalanítani, illetve harmadik személyekkel szemben minden olyan hátrányos következmény alól mentesíteni, amely az ezen szerződéses feltételeknek a jelen Megállapodás teljesítésével kapcsolatos megsértéséből ered; vagy
 - a (c) pontban megjelölt szerződési feltételeket elfogadni és az EURid-et kártalanítani, illetve harmadik személyekkel szemben minden olyan hátrányos következmény alól mentesíteni, amely az ezen szerződéses feltételeknek a jelen Megállapodás teljesítésével kapcsolatos megsértéséből ered.

10. szakasz: IDŐTARTAM

A Felek a jelen Megállapodást egyéves időtartamra kötik, amely időtartam az Akkreditáció napján kezdődik, és a megállapodási évforduló hónapjának utolsó napjáig tart.

Az időtartam végén a Megállapodás hatálya újabb egyéves időtartamokkal hosszabbodik meg, kivéve, ha az egyik fél a másik félhez intézett írásbeli értesítésében közli, hogy a Megállapodást nem kívánja meghosszabbítani. A felmondást a másik féllel legalább három hónappal a Megállapodás eredeti időtartamának vége előtt, vagy az egyéves időtartam vége előtt legalább három hónappal kell közölni.

11. szakasz: A MEGÁLLAPODÁS MEGSZŪNÉSE

11.1 Az EURid bejegyzési jogának megszűnése

A jelen Megállapodás azonnali hatállyal megszűnik abban az esetben, ha az EURid valamely okból képtelenné válik a Domain nevek bejegyzésére. Az ilyen jellegű megszűnésből eredő károkért az EURid nem felel a Regisztrátor felé kivéve, ha a megszűnést az EURid nagymértékű hanyagsága vagy szándékos megtevesztő magatartása okozta.

Az EURid köteles azonnali hatállyal tájékoztatni a Regisztrátort a tudomására jutott minden olyan tényről, amely az EURid bejegyzési jogának megszűnését okozhatja.

Amennyiben az EURid tájékoztatást kap bejegyzési jogának közelgő megszűnéséről, köteles a legjobb tudása szerint mindent megtenni annak érdekében, hogy:

- elősegítse a megszűnés időpontjában az EURid és a regisztrátor között fennálló szerződések további fenntartását illetve átadását;
- biztosítsa a felmondási időt, mielőtt a bejegyzési joga megszűnik.

11.2 Szerződésszegés

Amennyiben a Regisztrátor a jelen Megállapodás szerint szerződésszegést követ el, beleértve többek között a 2.3 pontot, az EURid a szerződésszegés megszüntetésére szólítja fel a Regisztrátort, a Regisztrátor által az Akkreditációs eljárás során megadott e-mail címre küldött e-mail, valamint ajánlott küldeményként feladott levél útján. Az EURid jogosult a jelen Megállapodást minden további felszólítás és mindennemű esedékes ellenszolgáltatás nélkül felmondani, ha a Regisztrátor e-mail elküldésétől számított 14 napon belül nem válaszol vagy a szerződésszegés gyakorlásával nem hagy fel.

11.3 Csődeljárás, vagy felszámolási eljárás

A jelen Megállapodás azonnali hatállyal megszűnik mindennemű esedékes ellenszolgáltatás nélkül abban az esetben, ha:

- a Regisztrátor csődbe megy; vagy
- a Regisztrátor csődeljárást kezdeményez; vagy
- a Regisztrátor felszámolási eljárás vagy végelszámolás alá kerül.

12. szakasz: A BEJEGYZÉSI MEGÁLLAPODÁS MEGSZŪNÉSÉNEK KÖVETKEZMÉNYEI

A Megállapodás megszűnése esetén a Regisztrátor köteles azonnali hatállyal megfizetni a megszűnés előtt esedékes díjakat.

A Megállapodás megszűnése esetén az EURid vállalja, hogy az adott Regisztrátor Domain neveit átruházza egy vagy több Akkreditált Regisztrátorra - az adott Regisztrátor vagy a képviseletére jogosult személy kérésére. Ilyen esetben az EURid a 6.1.3. pontban említett átruházási díjat számítja fel, és levonja a díjat a jelen Megállapodás 6.1. pontja értelmében fizetett átalánydíj maradványrészéből. Az esetlegesen fennmaradó összeg a Megállapodás eredeti időtartamának végén, vagy amennyiben a megállapodás meghosszabbításra került, az újabb egyéves időtartam végén, megtérítésre kerül a Regisztrátor részére. Nem jár azonban visszatérítés az 5. szakaszban körülírt „Sunrise” időszak vége előtt.

Amennyiben a jelen Megállapodás megszűnik, és a Regisztrátor a Megállapodás megszűnését követő egy hónapon belül nem tudja végrehajtani a felügyelete alatt álló Domain nevek más Regisztrátor(ok) részére történő átadását, úgy az EURid köteles tájékoztatni a Bejegyzést kérő személyeket arról, hogy Domain nevük a Szabályok alapján felfüggesztésre került. Ezt az információt legkésőbb két hónappal a hatálybalépés időpontját megelőzően a Regisztrátor által a Bejegyzési eljárás során megadott e-mail címre, e-mail formájában kell megküldeni, és az EURid weboldalán közzétenni. Az EURid köteles egyben a Bejegyzést kérő személyeket tájékoztatni arról, hogy egy hónap áll rendelkezésükre más Regisztrátor kiválasztására. Az EURid jogosult kiszámlázni a fenti tájékoztatási eljárás költségeit, ha azok meghaladják az átalánydíj maradványrészét.

Amennyiben a Bejegyzést kérő személy másik Regisztrátort nevez meg, az EURid megújítási díjakat számítja fel az új Regisztrátor felé, a régi Regisztrátor által kötött bejegyzési engedély lejártakor. Amennyiben a Jogosult nem jelöl ki másik Regisztrátort, az EURid megszünteti a Domain név bejegyzését az érvényességi időtartam végével. A Domain név karanténban marad az alábbi két eset közül hosszabb ideig:

- az új Regisztrátor kijelölését a Bejegyzést kérő személytől kérő értesítést követően három hónapig; vagy
- a Bejegyzés megszűnését követően két hónapig.

Mialatt a Domain név karanténban van, a Bejegyzést kérő személy új Regisztrátort nevezhet meg. A leendő Regisztrátor köteles az EURid részére indoklással ellátott igénylést küldeni, melyben kérvényezi az új Regisztrátor státuszt és az esetleg törölt Bejegyzések visszaállítását.

13. szakasz: JOGOK ENGEDMÉNYEZÉSE

A Regisztrátor jogosult a jelen Megállapodásban foglalt jogait és kötelezettségeit másik Akkreditált Regisztrátor részére átruházni, ha erről a Regisztrátor legkésőbb az átruházás hatálybalépését megelőző egy hónapon belül írásbeli tájékoztatást küld az EURid részére.

14. szakasz: BIZTOSÍTÉKOK

A Regisztrátor köteles kártérítést nyújtani az EURid-nek a Bejegyzést kérő személyek vagy harmadik felek által okozott károkért, az EURid-et az Nyilvántartó vagy a Regisztrátor termékei és szolgáltatásai kapcsán ért károkért, valamint a bírósági úton vagy azon kívül érvényesítendő károkért, ideértve, de nem korlátozva a következőkre:

- A jelen Megállapodásnak a Regisztrátor általi megsértésével kapcsolatos kárigények;
- Valamely Bejegyzést kérő személy vagy harmadik fél részére a Domain név Bejegyzésének adományozásával vagy nem adományozásával, megújításával vagy meg nem újításával kapcsolatos kárigények;
- Az EURid bejegyzési jog megszűnésével kapcsolatos kárigények (a jelen Megállapodás 11.1 pontjában foglaltak ellenére);
- Harmadik felek kárigénye egy Domain névhez kapcsolódó jogokra vonatkozóan;
- Műszaki hibákkal vagy hiányosságokkal kapcsolatos kárigények.

15. szakasz: EGYÉB RENDELKEZÉSEK

15.1 Jelen Megállapodás hatálya harmadik felekre nézve

Jelen Megállapodás kizárólag az aláíró felek részére keletkezett jogokat és kötelezéseket; harmadik felek részére nem. Harmadik felek a Regisztrátorral vagy az EURid-el szemben semmilyen jogra nem tarthatnak igényt.

15.2 Módosítások

Jelen Megállapodást kizárólag mindkét fél írásos beleegyezésével lehet érvényesen módosítani, kivéve, ha jelen Megállapodás kifejezetten másként rendelkezik. Amennyiben az EURid kérvényezi ezen Megállapodás módosítását, erről kellő módon értesíti a Regisztrátort (e-mailben és/vagy az EURid honlapján), és a módosítást érvényesnek tekinti, amennyiben a Regisztrátor nem nyújt be egy írásos fellebezést az értesítést követő 30 napon belül.

Az előző bekezdés ellenére az EURid módosíthatja a Szabályokat, ha a módosításokról legalább 30 nappal a hatályba lépésük előtt értesíti a Regisztrátort. Az EURid köteles az erről szóló információt a Regisztrátor által az Akkreditációs eljárás során megjelölt e-mail címre elküldeni, és a honlapján közzétenni.

15.3 Jogviták

Jelen Megállapodásra a belga jog az irányadó. A jogviták eldöntésében a brüsszeli bíróságok az illetékesek.

15.4 Szellemi tulajdonjog

Jelen Megállapodás nem változtatja meg az érintett felek esetleges szellemi tulajdonjogainak státuszát (különösen, de nem kizárólag azt, hogy egyik fél sem engedí át a másik fél részére szellemi tulajdona tulajdonjogát, vagy nem ad azzal kapcsolatosan engedélyt).

15.5 Az EURid logójának és nevének használata

A jelen Megállapodás nem jogosítja fel a Regisztrátort az EURid logójának és nevének használatára, kivéve, ha utóbbi kifejezetten engedélyt ad arra. Az EURid külön logókat alkothat a Regisztrátor számára, és e logók használati jogát biztosíthatja a Regisztrátor számára. Az ilyen esetekről az EURid előzetesen tájékoztatja a Regisztrátort.

Amennyiben a jelen Megállapodás a 10., 11. vagy 12. szakaszban foglaltak értelmében megszűnik, úgy a Regisztrátor is köteles megszüntetni minden olyan EURid logó használatát, amelyet az EURid az előző bekezdésben foglaltak szerint engedélyezett a Regisztrátor számára.

15.6 A Regisztrátor honlapja

A Regisztrátor köteles saját honlapot fenntartani, és olyan esetben, ha a Domain név Bejegyzések kezelése egy harmadik fél honlapján történik, a Regisztrátor a felelős a harmadik fél honlapjának tartalmáért. Mindkét esetben a Regisztrátor köteles az EURid-et tájékoztatni a honlapján található pontos hivatkozásáról, ahol a Domain név bejegyzésére utalás történik. Az EURid jogosult ezt az utalást a saját weboldalán rögzíteni azzal a céllal, hogy a Bejegyzést kérő személyek közvetlenül kapcsolatba léphessenek a Regisztrátorral. Az EURid jogosult továbbá ezt a hivatkozást módosítani, ha az érvényességét veszti.

EURid

Regisztrátor



Marc Van Wesemael

ügyvezető igazgató

(név + beosztás + dátum)

1. melléklet - A jelen Megállapodás aláírásakor érvényes bejegyzési és megújítási díjak

A Domain név Bejegyzésének díja 4 euró (általános forgalmi adó nélkül) az EURid és a Regisztrátor között létrejött jelen Megállapodás aláírásának időpontjában. Ez a díj magában foglalja a Domain név használat jogát a bejegyzését követő 1 éven át.

A Domain név megújításának vagy időszak-meghosszabbításának díja 3,75 euró (általános forgalmi adó nélkül) az EURid és a Regisztrátor között létrejött jelen Megállapodás aláírásának időpontjában.

A Domain név átruházásának díja a Megállapodás 10.1 és 10.2 szakasza értelmében 4 euró (általános forgalmi adó nélkül).

A Nyilvántartói domain zár díja a Szerződési feltételek 7. szakasza értelmében 10 euró (általános forgalmi adó nélkül) Domain nevenként.

A Regisztrátor megbízásából történő, EURid által lebonyolított Bulk Transfer Átruházások díja Domain nevenként 0,25 euró (általános forgalmi adó nélkül), egy igényelt Bulk Transfer Átruházás minimális díja 500 euró (általános forgalmi adó nélkül).

A karanténba helyezett Domain név újraaktiválásának díja 3.75 euró (általános forgalmi adó nélkül). A karanténba helyezett Domain nevek újraaktiválása a törlést követő 40 napos időtartamon belül történhet meg.

A karanténba helyezett Domain név újraaktiválásának díja a Domain név új Regisztrátorhoz történő átruházásával együtt 4 euró (általános forgalmi adó nélkül). A karanténba helyezett Domain nevek újraaktiválása a törlést követő 40 napos időtartamon belül történhet meg.